



令和 4 年登簿第 0059 号

認 証

嘱託人株式会社興伸工業の代表者代表取締役金坂良一の代理人浅倉 聡は、本職に対し、同・代表取締役金坂良一が添付書面の記名押印につき、自らなしたものであることを承認している旨陳述した

よって、これを認証する。

令和 4 年 5 月 13 日、本公証役場において

さいたま地方法務局所属

公 証 人

高瀬 嘉一
TAKASE Kazuyoshi



Notary

総公証 No. R4 - 00805 号

証 明

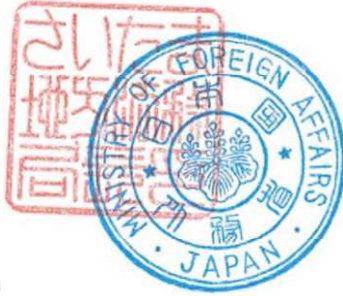
この認証の付与は、在職中の公証人がその権限に基づいてしたものであり、かつ、その押印は、真実のものであることを証明する。

令和 4 年 5 月 13 日



さいたま地方法務局長

綿谷 修



C E R T I F I C A T E

This is to certify that the annexed Notarial Certificate has been executed by Notary, duly authorized and practising in Saitama, Japan, and that the Official Seal appearing on the same is genuine.

Date *May 13, 2022*

WATATANI Osamu

Director of the Saitama District Legal Affairs Bureau

For legalization by the foreign consul in Japan, this is to certify that the Seal affixed to this document is genuine.

Tokyo, JUN. 9 2022

Official
Ministry of Foreign Affairs
(Consular Service Division)



ĐẠI SỨ QUÁN NƯỚC CHXHCN VIỆT NAM TẠI NHẬT BẢN
EMBASSY OF THE S.R. OF VIET NAM IN JAPAN
CHỨNG NHẬN/HỢP PHÁP HÓA LÃNH SỰ
CONSULAR AUTHENTICATION

1. Quốc gia: VIỆT NAM
Country: Viet Nam

Giấy tờ, tài liệu này
This public document

2. Do ông (bà): **HAMAMOTO HIROKI** ký
Has been signed by

3. Với chức danh: **CÔNG CHỨC**
Acting in the capacity of OFFICIAL

4. Và con dấu của **BỘ NGOẠI GIAO NHẬT BẢN**
Bears the seal/stamp of: MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS OF JAPAN

được chứng nhận/hợp pháp hóa lãnh sự
Certified

5. Tại: Tô-ki-ô
At: Tokyo

6. Ngày: **16/06/2022**
The (dd/mm/yyyy)

7. Cơ quan cấp: ĐÀI SỨ QUÁN NƯỚC CHXHCN VIỆT NAM TẠI NHẬT BẢN
By EMBASSY OF THE S.R. OF VIET NAM IN JAPAN

8. Số: **B05-06F/HPHLS**
Nº

KT. Đại sứ/On behalf of the Ambassador
Tham tán Công sứ/Minister Counselor



Handwritten signature and stamp of the Minister Counselor, Nguyễn Đức Minh, at the bottom right of the document.

別紙添付の謄本は原本と相違ありません。

令和4年5月11日

埼玉県上尾市平方1000番地1

株式会社興伸工業

代表取締役 金坂 良一





KOUSHIN INDUSTRIES, INC.

1000-1, Hirakata, Ageo-shi, Saitama-ken, 362-0059 Japan
TEL: 048-781-8800 FAX: 048-781-8890

Ngày 22 tháng 04 năm 2022
April 22nd 2022

GIẤY ỦY QUYỀN AUTHORIZATION LETTER

Kính gửi: Bộ Y tế (Vụ Trang thiết bị và Công trình y tế)
To: Ministry of Health (Department of Medical Equipment and Construction)

Chúng tôi, KOUSHIN INDUSTRIES, INC., địa chỉ: 1000-1, Hirakata, Ageo-shi, Saitama-ken Japan, với tư cách là chủ sở hữu sản phẩm bằng văn bản này ủy quyền cho:

CÔNG TY TNHH ĐẦU TƯ CÔNG NGHỆ MINH PHÚ

Địa chỉ: Số A3, lô 17, khu đô thị Định Công, phường Định Công, quận Hoàng Mai, Hà Nội, Việt Nam.

được lưu hành tại thị trường Việt Nam các trang thiết bị y tế sau: Máy xông khí dung siêu âm và các phụ kiện liên quan.

We, KOUSHIN INDUSTRIES, INC., and address 1000-1, Hirakata, Ageo-shi, Saitama-ken Japan as the owner of the medical devices listed hereunder, hereby authorize

MINH PHU INVESTMENT TECHNOLOGY CO., LTD

Address: No.A3, lot 17, Dinh Cong urban area, Dinh Cong ward, Hoang Mai district, Hanoi, Vietnam.

to place/ register the following medical devices to the market of Vietnam: Ultrasonic Nebulizers, and related accessories.

Chúng tôi cam kết cung cấp, hỗ trợ các yêu cầu liên quan đến thông tin, chất lượng và bảo đảm các điều kiện về bảo hành, bảo trì, bảo dưỡng và cung cấp vật tư, phụ kiện thay thế trang thiết bị y tế nêu trên.

We hereby commit to provide and support any inquiry related to the information and quality of the medical devices, guarantee all warranty, maintenance and service conditions and supply replacement materials and accessories for the medical devices.

Thư ủy quyền này hiệu lực đến thời điểm: 31/12/2024
This Letter of Authorization is valid until: 31/12/2024

Đại diện hợp pháp chủ sở hữu/ Legitimate representative of legal manufacturer (product owner)

Chức danh/Title: **Tổng giám đốc/General Manager**

Họ, Tên/Full name: **Hideo Ihara**

Hideo Ihara

